

Comptine de Troistorrents**«Petit Papa Noël»**

Patois Troistorrents	Français
<p>L'é la bâlla noei dé Tsalândé, La na épantse son manté blhan, E lou zoueu lévo vei lou cieü, A dzeunolhon, lou dolin infant, Devan de shoûré lou zoueu, Fan na derra praîèra.</p> <p><u>Refrain</u> Dolin pâré Tsalândé Qua te vindré ba dé cieü, Avouei dé dzoi pei grou mouei, N'eublhe pa ma dolînta bôtta.</p> <p>Mé devan de me cardé, E faûdré bain te queuvra, De foueu te va ava ce fra, L'é dou pa a cause de mé.</p> <p>Me seimblhe fran tein que le dzo se lâvé Po vé se te m'a apportau, Tui lou biau dzoi que vaille in sondze E que t'i démando.</p> <p><u>Refrain</u></p>	<p>C'est la belle nuit de Noël, La neige étend son manteau blanc, Et les yeux levés vers le ciel, A genoux, les petits enfants, Avant de fermer les paupières, Font une dernière prière.</p> <p><u>Refrain</u> Petit papa Noël Quand tu descendras du ciel, Avec des jouets par milliers, N'oublie pas mon petit soulier.</p> <p>Mais avant de partir, Il faudra bien te couvrir, Dehors tu vas avoir si froid, C'est un peu à cause de moi.</p> <p>Il me tarde tant que le jour se lève Pour voir si tu m'as apporté, Tous les beaux joujoux que je vois en rêve Et que je t'ai commandés.</p> <p><u>Refrain</u></p>

Le martchan de sablhe l'a passau
Lous infant van dremin
E te va pova intreda
Avouei ta cavagne su le râté
Eu son dé shôtsé de laze
Ta distribuchon de sorprase

Refrain

Se te da t'arrêta
Su lou ta de mondo rian
To cein devan la dzo,
Beuta té to de tir in tsemin.

E qua te saré su ta bâlla niôlé,
Vin d'aba su noutra mazon
I pa itau tui lou dzo bain sâdzo,
Mé an démandau pardon.

Dolin pâré Tsalândé
Qua te vindré ba dé cieü,
Avouei dé dzoi pei grou mouei,
N'eublhe pa ma dolînta bôtta.
Dolin pâré Tsalândé.

Le marchand de sable est passé
Les enfants vont faire dodo
Et tu vas pouvoir commencer
Avec ta hotte sur le dos
Au son des cloches des églises
Ta distribution de surprises

Refrain

Si tu dois t'arrêter
Sur les toits du monde entier
Tout ça avant demain matin,
Mets-toi vite, vite en chemin.

Et quand tu seras sur ton beau nuage,
Viens d'abord sur notre maison
Je n'ai pas été tous les jours bien sage,
Mais j'en demande pardon.

Petit papa Noël
Quand tu descendras du ciel,
Avec des jouets par milliers,
N'oublie pas mon petit soulier,
Petit papa Noël.